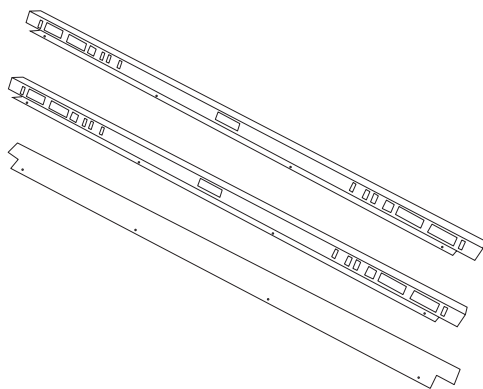
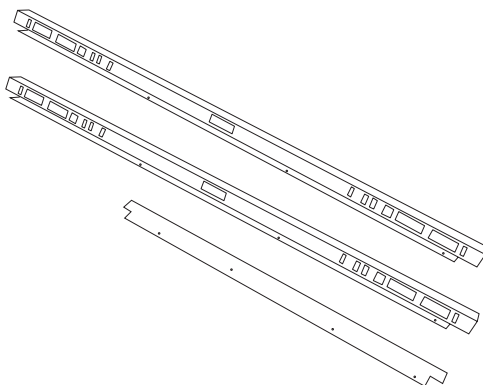


cicely



3663602643548 595mm



3663602643555 895mm

V30920 BX220IM

GoodHome 



EN Contents FR Table des matières
 PL Spis treści RO Conținut



Before you start **04**

FR	Avant de commencer	04
PL	Przed rozpoczęciem użytkowania	04
RO	Înainte de a începe	04



Safety instructions **05**

FR	Consignes de sécurité	05
PL	Instrukcje bezpieczeństwa	05
RO	Instrucțiuni de siguranță	05



Assembly **06**

FR	Assemblage	06
PL	Montaż	06
RO	Asamblare	06



Care & Maintenance **14**

FR	Entretien et maintenance	14
PL	Czyszczenie i konserwacja	14
RO	Îngrijire și întreținere	14



Guarantee **15**

FR	Garantie	15
PL	Gwarancja	16
RO	Garanție	16



EN WARNING! Please read all safety warnings carefully and be sure that they are fully understood before handling the product.



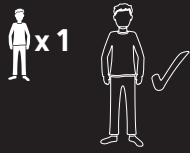
FR AVERTISSEMENT ! Avant de manipuler le produit, il est nécessaire d'avoir lu attentivement et parfaitement compris tous les avertissements de sécurité.




PL OSTRZEŻENIE! Przed przystąpieniem do użytkowania produktu należy dokładnie przeczytać wszystkie ostrzeżenia bezpieczeństwa oraz upewnić się, że zostały w pełni zrozumiane.





RO AVERTISMENT! Citiți cu atenție toate avertismentele privind siguranța și asigurați-vă că acestea au fost înțelese pe deplin înainte de manevrarea produsului.




x 1



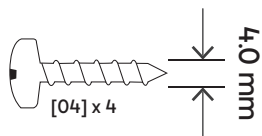
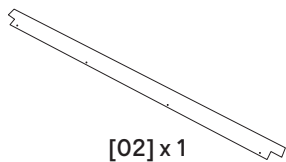
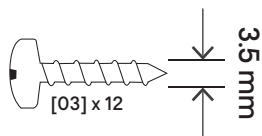
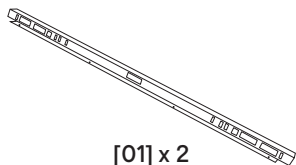




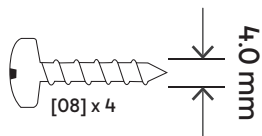
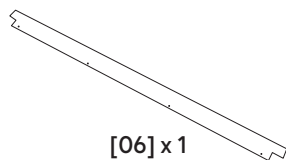
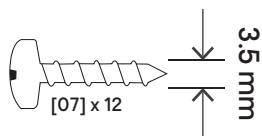
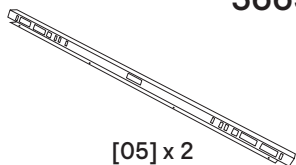




3663602643548



3663602643555





EN Before you start
PL Przed rozpoczęciem użytkowania

FR Avant de commencer
RO Înainte de a începe

04

EN Before you start

- Important information.
- Read carefully.
- Retain these instructions for future reference.
- If any parts are missing or damaged, contact Customer Services. Details for your retailer can be found in the 'Addresses' section of this manual.
- Make sure you have all of the parts listed. Check all of the packaging as components may be concealed; do not dispose of packaging until you have located all of the parts.
- When you are ready to start make sure you have the right tools to hand, plenty of space and a clean dry area for assembly.
- Failure to follow these instructions may result in personal injury, damage to the product and your property.
- **CAUTION:** Do not overtighten fixings as this may damage the product.
- For domestic use only.
- If you are in any doubt as to how to install this product, consult a technically competent person.

FR Avant de commencer

- Informations importantes.
- À lire attentivement.
- Conserver ces instructions pour référence ultérieure.
- Si des pièces sont manquantes ou endommagées, contacter le service client. Les informations concernant votre distributeur se trouvent dans la partie « Adresses » de ce manuel.
- S'assurer de disposer de toutes les pièces énumérées. Vérifier tous les emballages car certains composants peuvent ne pas être visibles ; conserver les emballages tant que toutes les pièces n'ont pas été identifiées.
- Avant de commencer, veiller à ce que les outils adaptés soient à portée de main et de disposer d'espace suffisant ainsi que d'une surface propre et sèche pour l'assemblage.
- Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures corporelles, endommager le produit ainsi que votre propriété.
- **ATTENTION :** Ne pas serrer excessivement les fixations car cela risque d'endommager le produit.
- Usage domestique uniquement.
- En cas de doute quant à l'installation de ce produit, faire appel à un technicien compétent.

PL Przed rozpoczęciem użytkowania

- Ważne informacje.
- Dokładnie przeczytać.
- Niniejszą instrukcję należy zachować do wglądu w przyszłości.
- Jeśli brakuje jakichkolwiek części lub są one uszkodzone, należy skontaktować się z działem obsługi klienta. Dane dotyczące sprzedawcy można znaleźć w sekcji „Adresy” w niniejszej instrukcji.
- Należy upewnić się, że nie brakuje żadnych elementów z listy. Należy sprawdzić, czy w opakowaniu nie znajdują się niewidoczne części; nie należy wyrzucać opakowania, dopóki wszystkie części nie zostaną znalezione.
- Przed rozpoczęciem pracy należy upewnić się, że wszystkie narzędzia są pod ręką, a miejsce montażu jest czyste, suche i wystarczająco duże.
- Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji może skutkować obrażeniami ciała, uszkodzeniem produktu lub zniszczeniem mienia.
- **UWAGA:** Nie dokręcać za mocno elementów mocujących, ponieważ może to skutkować uszkodzeniem produktu.
- Wyłącznie do użytku w gospodarstwie domowym.
- W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących montażu produktu należy skontaktować się z wykwalifikowanym technikiem.

RO Înainte de a începe

- Informații importante.
- Citiți cu atenție.
- Păstrați aceste instrucțiuni pentru consultare viitoare.
- Dacă lipsește vreo componentă sau este deteriorată, contactați serviciul de asistență clienți. Detaliile privind distribuitorul pot fi găsite în secțiunea „Adrese” din acest manual.
- Asigurați-vă că aveți toate piesele specifice. Verificați toate ambalajele, deoarece componentele pot fi ascunse; nu aruncați ambalajele până când nu ați găsit toate piesele.
- Când sunteți gata să începeți, asigurați-vă că aveți instrumentele potrivite la îndemână, suficient spațiu și o zonă uscată și curată pentru asamblare.
- Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la vătămare corporală și la deteriorarea produsului și a bunurilor dvs.
- **ATENȚIE:** Nu strângeți excesiv elementele de fixare, deoarece puteți deteriora produsul.
- Numai pentru uz casnic.
- Dacă aveți îndoieli cu privire la instalarea produsului, consultați o persoană cu competențe tehnice.



EN Safety instructions
 PL Przed rozpoczęciem użytkowania

FR Consignes de sécurité
 RO Înainte de a începe

05

EN Safety instructions

- **CAUTION:** Always ensure the product is securely fitted before use.
- Some parts could be hazardous to small children.

IMPORTANT RETAIN THIS INFORMATION FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

FR Consignes de sécurité

- **ATTENTION :** toujours s'assurer que le produit est bien fixé avant de l'utiliser.
- Certaines pièces peuvent être dangereuses pour les jeunes enfants.

IMPORTANT : CONSERVER CES INFORMATIONS POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE. À LIRE ATTENTIVEMENT

PL Instrukcje bezpieczeństwa

- **UWAGA:** przed użyciem należy upewnić się, że produkt jest solidnie zamocowany.
- Niektóre części mogą stanowić zagrożenie dla małych dzieci.

WAŻNE! NALEŻY ZACHOWAĆ TE INFORMACJE W CELU WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI: DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ

RO Instrucțiuni de siguranță

- **ATENȚIE:** Asigurați-vă întotdeauna că produsul este bine fixat înainte de a-l utiliza.
- Unele piese ar putea fi periculoase pentru copiii mici.

IMPORTANT: PĂSTRAȚI ACESTE INFORMAȚII PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ: CITIȚI CU ATENȚIE



EN Assembly
PL Montaż

FR Assemblage
RO Asamblare

06

A 3663602643548

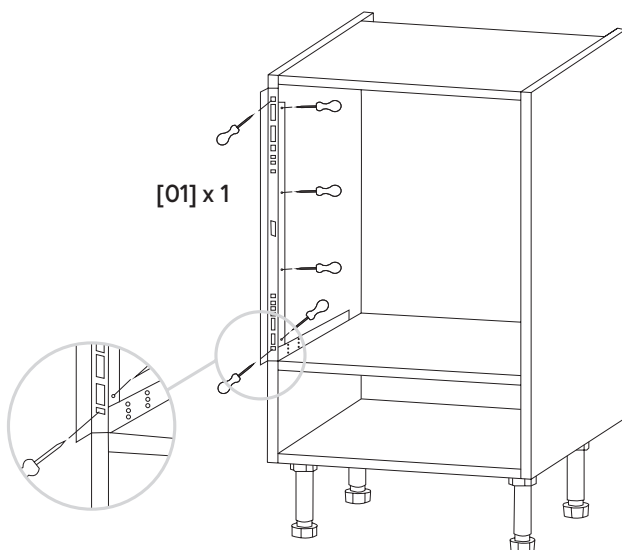
EN Single oven installed in built under oven housing and tall appliance housing

FR Four simple monté dans un logement encastré pour four et dans un logement d'appareil de grande taille

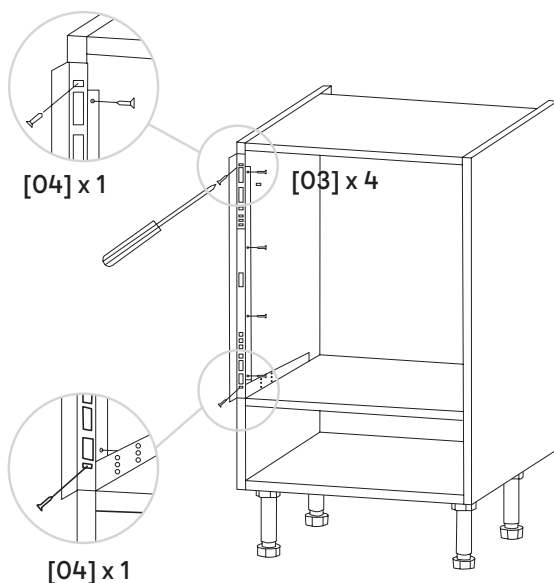
PL Pojedynczy piekarnik zamontowany pod blatem w zabudowie piekarnika i wysokiej zabudowie na urządzenia AGD

RO Cuptor cu un singur compartiment montat încadrat sub carcasa cuptorului și în carcasa înaltă pentru electrocasnice

01



02



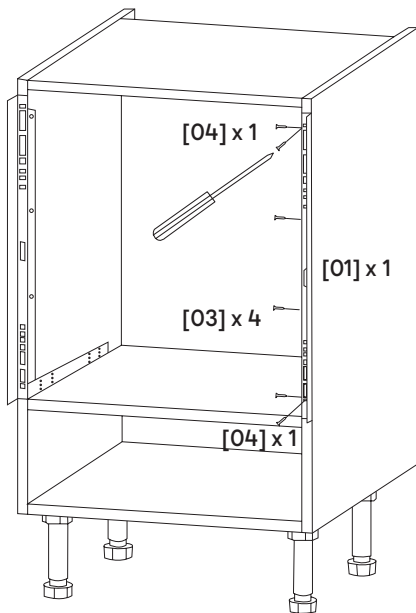


EN Assembly
PL Montaż

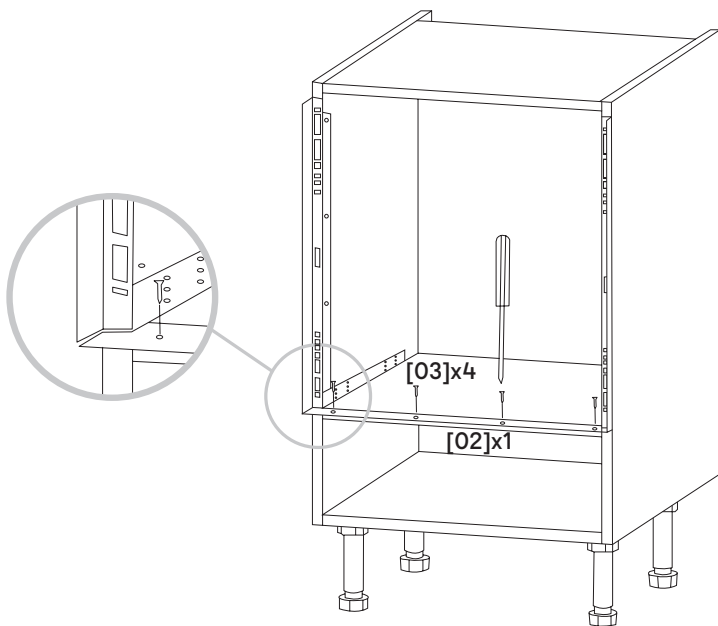
FR Assemblage
RO Asamblare

07

03



04





EN Assembly
PL Montaż

FR Assemblage
RO Asamblare

08

B 3663602643555

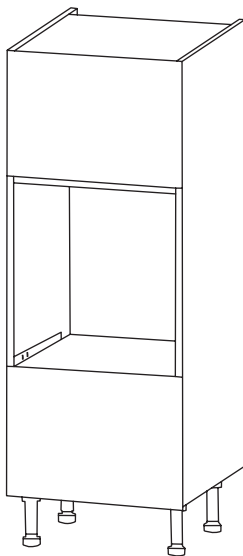
EN Double oven installed in tall appliance housing

FR Four double monté dans un logement d'appareil de grande taille

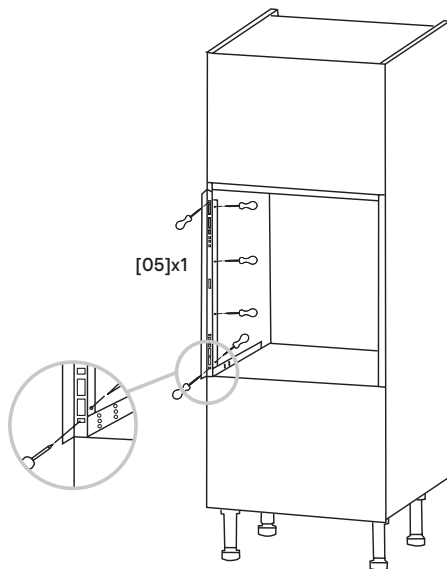
PL Podwójny piekarnik zamontowany w wysokiej zabudowie na urządzenia AGD

RO Cuptor dublu montat în carcasa înaltă pentru electrocasnice

01



02

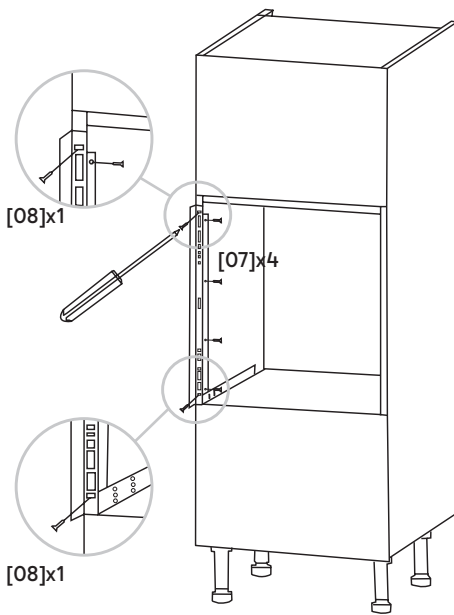




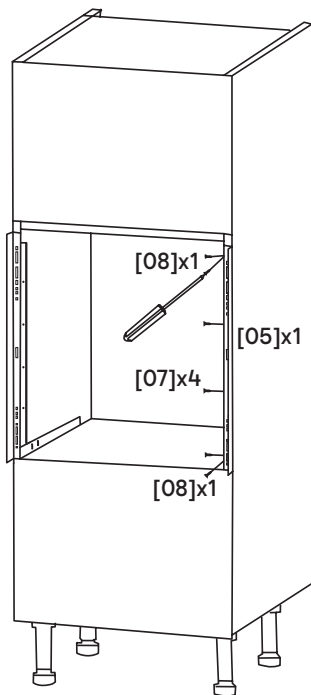
EN Assembly
PL Montaż

FR Assemblage
RO Asamblare

03



04



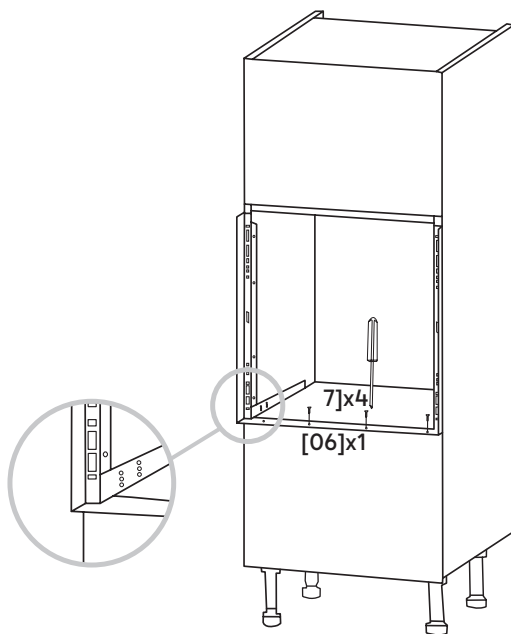


EN Assembly
PL Montaż

FR Assemblage
RO Asamblare

10

05





EN Assembly
PL Montaż

FR Assemblage
RO Asamblare

11

C 3663602643555

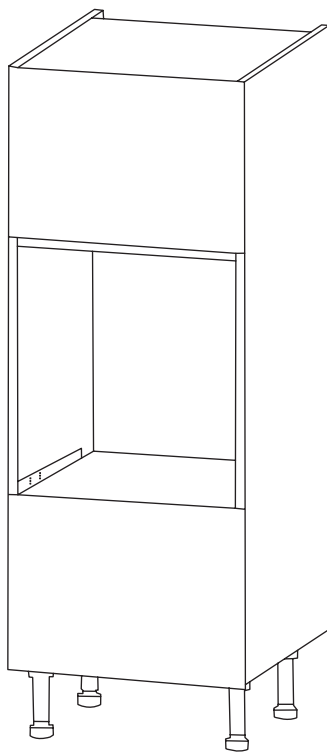
EN Single oven and compact oven installed in tall appliance housing

FR Four simple et four compact montés dans un logement d'appareil de grande taille

PL Pojedynczy piekarnik i piekarnik kompaktowy zamontowany w wysokiej zabudowie na urządzenia AGD

RO Cuptor cu un singur compartiment și cuptor compact montat în carcasa înaltă pentru electrocasnice

01





EN Assembly
PL Montaż

FR Assemblage
RO Asamblare

12

02

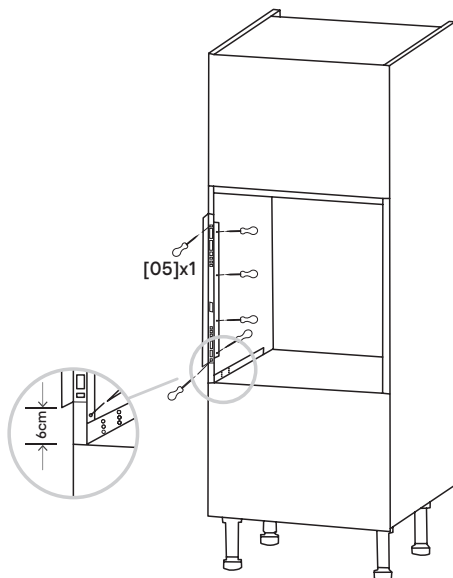


EN IMPORTANT: Adjust 6cm distance to suit both door openings of your appliances.

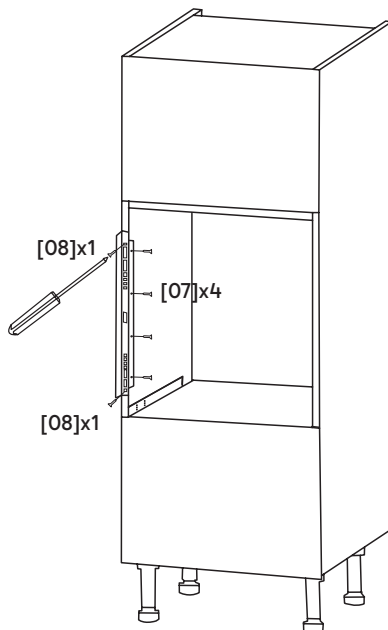
FR IMPORTANT : veillez à laisser un espace de 6 cm pour les deux ouvertures de porte de vos appareils électroménagers.

PL WAŻNE: aby odpowiednio dostosować otwieranie drzwi obu urządzeń, należy zachować odległość 6 cm.

RO IMPORTANT: lăsați o distanță de 6 cm pentru a se potrivi ambelor deschideri ale ușilor electrocasnicelor.



03

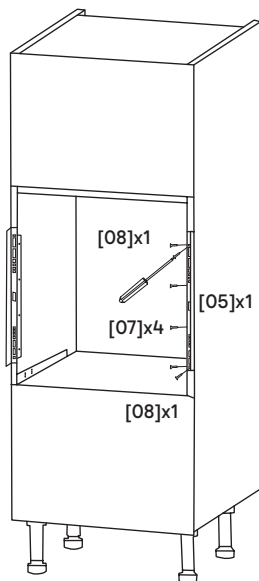




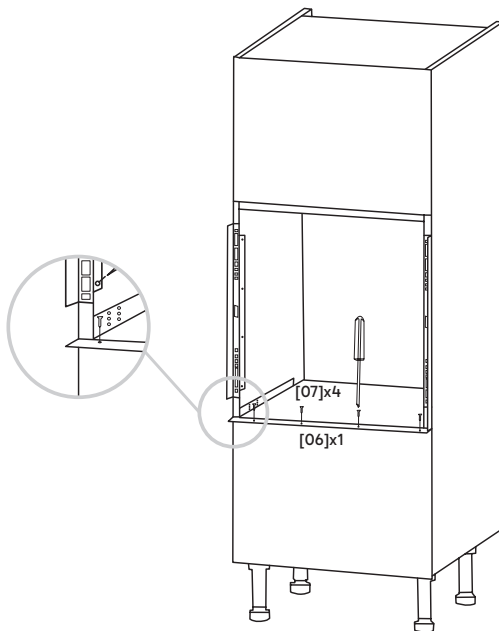
EN Assembly
PL Montaż

FR Assemblage
RO Asamblare

04



05





EN Care and Maintenance
PL Czyszczenie i konserwacja

FR Entretien et maintenance
RO Îngrijire și întreținere

14

EN Care and Maintenance

Avoid - Cleaning products, such as abrasive powders, glass wool or scouring pads, as well as cleaning products containing acetone, chlorine or solvents.

FR Entretien et maintenance

Éviter : les produits de nettoyage, tels que les poudres abrasives, la laine de verre ou les tampons à récurer, ainsi que les produits de nettoyage contenant de l'acétone, du chlore ou des solvants.

PL Czyszczenie i konserwacja

Unikać środków czyszczących, takich jak proszki ścierne, wata szklana czy szorstkie zmywaki. Unikać także stosowania środków czyszczących zawierających aceton, chlor lub rozpuszczalniki.

RO Îngrijire și întreținere

Evitați: produsele de curățare precum pudrele abrazive, lavetele aspre sau din vată de sticlă, precum și produsele de curățare care conțin acetonă, clor sau solvenți.



EN Guarantee
PL Gwarancja

FR Garantie
RO Garanție

15

EN Guarantee

At GoodHome we take special care to select high quality materials and use manufacturing techniques that allow us to create ranges of products incorporating design and durability. That's why we offer a 10 year guarantee against manufacturing defects on our oven heat deflector kits.

This product is guaranteed for 10 years from the date of purchase, if bought in store, or delivery, if bought online, for normal (non-professional or commercial) household use. You may only make a claim under this guarantee upon presentation of your sales receipt or purchase invoice.

Please keep your proof of purchase in a safe place. If the oven heat deflector kit is defective, we will replace.

Rights under this guarantee are enforceable in United Kingdom. Guarantee related queries should be addressed to a store affiliated with the distributor.

The guarantee is in addition to and does not affect your statutory rights.

FR Garantie

Chez GoodHome, nous veillons tout particulièrement à sélectionner des matériaux de haute qualité et à utiliser des techniques de fabrication qui nous permettent de créer des gammes de produits à la fois design et durables. C'est pourquoi nous offrons une garantie de 10 ans contre les défauts de fabrication de nos kits de déflecteurs de chaleur pour four.

Cet article est garanti pendant 10 ans à compter de la date d'achat, en cas d'achat en magasin, ou de la date de livraison, en cas d'achat sur Internet, dans le cadre d'un usage domestique normal (non commercial ou professionnel). Toute réclamation dans le cadre de cette garantie se fera sur présentation du ticket de caisse ou de la facture d'achat.

Merci de conserver la preuve d'achat en lieu sûr.

Si le kit de déflecteur de chaleur pour four est défectueux, nous procéderons à son remplacement.

Cette garantie est valable dans le pays où vous avez acheté ce produit. Toute demande au titre de la garantie doit être adressée au magasin où vous avez acheté ce produit.

Cette garantie s'ajoute à vos droits au titre de la loi, sans les affecter.

France

Si vous avez acheté ce produit en France, en plus de cette garantie commerciale, le vendeur reste tenu de respecter la garantie légale de conformité prévue par les articles L217-4 à L217-14 du Code de la consommation et aux articles qui concernent les vices cachés de la chose vendue dans les conditions prévues aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code civil.

Le distributeur auprès duquel vous avez acheté le kit de déflecteur de chaleur pour four répond de tout défaut de conformité ou vice caché du kit de déflecteur de chaleur pour four, conformément aux clauses suivantes : article L217-4 du Code de la consommation.

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existants lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation
Le bien est conforme au contrat : Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1. S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;

s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2. Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou est propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation
L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par 10 ans à compter de la délivrance du bien.

Article L217-16 du Code de la consommation
Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir.

Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.



EN Guarantee
PL Gwarancja

FR Garantie
RO Garanție

16

PL Gwarancja

Producătorul mărcii GoodHome prizează în mod deosebit încrederea noastră în ceea ce privește calitatea și durabilitatea produselor sale, prin urmare, pentru a vă oferi cea mai bună calitate și durabilitate, am decis să oferim o garanție de 10 ani pentru toate produsele noastre. Pentru a vă oferi cea mai bună calitate și durabilitate, am decis să oferim o garanție de 10 ani pentru toate produsele noastre. Pentru a vă oferi cea mai bună calitate și durabilitate, am decis să oferim o garanție de 10 ani pentru toate produsele noastre.

Producătorul mărcii GoodHome prizează în mod deosebit încrederea noastră în ceea ce privește calitatea și durabilitatea produselor sale, prin urmare, pentru a vă oferi cea mai bună calitate și durabilitate, am decis să oferim o garanție de 10 ani pentru toate produsele noastre. Pentru a vă oferi cea mai bună calitate și durabilitate, am decis să oferim o garanție de 10 ani pentru toate produsele noastre. Pentru a vă oferi cea mai bună calitate și durabilitate, am decis să oferim o garanție de 10 ani pentru toate produsele noastre.

Jeśli zestaw osłony termicznej piekarnika jest uszkodzony, wymienimy go.

Prawa wynikające z niniejszej gwarancji mają zastosowanie w Polsce.

Pytania dotyczące gwarancji należy kierować do sklepu współpracującego z dystrybutorem, w którym zakupiono zestaw osłony termicznej piekarnika.

Niniejsza gwarancja jest dokumentem dodatkowym, który nie ma wpływu na ustawowe prawa konsumenta.

RO Garanție

La GoodHome avem mare grijă să selectăm materiale de înaltă calitate și să utilizăm tehnici de fabricație care ne permit să creăm game de produse ce încorporează design și durabilitate. Din acest motiv, oferim o garanție de 10 de ani pentru defectele de fabricație ale seturilor termoizolante pentru cuptor.

Acest produs are o garanție de 10 ani de la data achiziționării, dacă este cumpărat din magazin, sau de la data livrării, dacă este cumpărat online, pentru uz casnic normal (nu profesional sau comercial). Puteți să efectuați o solicitare în

temeiul acestei garanții numai dacă prezentați chitanța de vânzare sau factura de achiziție. Păstrați dovada achiziției într-un loc sigur. Dacă setul termoizolant pentru cuptor este defect, îl vom înlocui.

Drepturile acoperite de această garanție sunt aplicabile în țara în care ați achiziționat produsul. Întrebările legate de garanție trebuie adresate magazinului de la care ați achiziționat produsul. Garanția este suplimentară drepturilor dvs. legale și nu le afectează.

Dacă achiziționați acest produs din Turcia sau România, veți primi o garanție.

România

Un certificat de garanție suplimentară vă va fi înmănat în magazin, la achiziționarea setului termoizolant pentru cuptor.

Addresses

Manufacturer • Fabricant • Producent

Producător • Fabricante:

UK Manufacturer:

Kingfisher International Products Limited,
3 Sheldon Square, London, W2 6PX,
United Kingdom

EU Manufacturer:

Kingfisher International Products B.V.
Rapenburgerstraat 175E
1011 VM Amsterdam
The Netherlands
www.kingfisher.com/products

EN www.diy.com
www.screwfix.com
www.screwfix.ie

To view instruction manuals online,
visit www.kingfisher.com/products

FR www.castorama.fr
www.bricodepot.fr

Pour consulter les manuels d'instructions
en ligne, rendez-vous sur le site
www.kingfisher.com/products

PL www.castorama.pl

Aby zapoznać się z instrukcją obsługi online,
odwiedź stronę www.kingfisher.com/products

RO www.bricodepot.ro

Pentru a consulta manualele de instrucțiuni
online, vizitați www.kingfisher.com/products



ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE
À SÉPARER + NOTICE À
DÉPOSER DANS LE BAC
DE TRI



FR
Pensez à
donner ou recycler.



Association

ou



Magasin

ou



Déchèterie

<https://quefairedemesdechets.fr>